



BOARD OF WATER SUPPLY
Ka 'Oihana Wai

2024 ANNUAL WATER QUALITY REPORT

SCAN ME



www.boardofwatersupply.com

City and County of Honolulu
630 South Beretania Street
Honolulu, Hawai'i 96813
www.boardofwatersupply.com

English

As a Board of Water Supply customer, you have received this Water Quality Report with important information about the quality, contents, and treatment of your drinking water. Please have someone translate it for you so you know about your water supply.

Thank you!

Hawaiian

Ka Maika'i o ko kākou Inu Wai E loa'a i nā mea kū'ai mai ka Papa Wai 'Oihana ma ka leka i kahi palapala hō'ike no ka maika'i o ka wai. Hā'awi ia palapala hō'ike i ka 'ike e pili ana i ka maika'i, nā mea a me ka mālama 'ana i ka wai inu. E 'olu'olu e unuhi i kekahi i ka palapala hō'ike e like me ka mea e pono ai no kou 'ike. Mahalo iā 'oe.

Chinese

水质报告

如果您是供水委员会的客户，您将会通过邮件获得一份水质报告，内含重要信息包括饮用水水质，成分及处理方式。请找人翻译这份报告，以便让您了解饮用水的情况。谢谢您！

Japanese

水道局から飲料水の水質に関する連絡 水道局の飲料水をご利用のお客様に対して、飲料水の水質、含有物、処理方法などを説明した資料が近々郵送されます。必要であればどなたかに翻訳をもらい、ご利用の飲料水についてのご理解を深めて下さい。

Ilocano

TI KALIDAD TI INUMENTAYO A DANUM
No kustomernaka [parokiano] iti Board of Water Supply, makaawatkanto babaen iti koreo ti report ti kalidad ti danum a mangipakaammo kenka maipapan iti kalidad, linaon ken pannakataripato ti in-inumentayo a danum. Pangaasiyo ta adda mangipatarus itoy para kadakayo tapno maammuanyo a nalaing maipapan iti suplayyo a danum. Agyamankami.

Tagalog

ANG KALIDAD NG ATING TUBIG NA INUMIN
Kung ikaw ay isang customer ng Board of Water Supply, makakatanggap ka sa pamamagitan ng koreo ng Water Quality Report na nagpapaalam sa iyo tungkol sa kalidad, nilalaman, at paggamot ng iyong inuming tubig. Mangyaring ipasalin ito para sa iyo upang malaman mo ang tungkol sa iyong suplay ng tubig.

Korean

우리가 마시는 물의 특성 당신이 수도 관리국의 고객이라면 마시고 계신 물의 품질과 성분 그리고 관리 방법에 대한 보고서를 우편으로 받으시게 됩니다. 꼭 번역이 가능하신 분들에게 부탁하셔서 드시고 계신 물에 대해 상세히 알고 있어야 합니다 감사합니다